

Прижизненные издания Мусы Джалиля

Отдельные произведения:

На татарском языке:

1. Т 42750 Жәлил М. Барабыз : революция көрәшчеләре өчен ясалган кичәләргә материаллар / Муса Жәлил .— Казан: МОПРның Татарстан өлкә комитеты нәшере, 1925.— 40 б. ; 22 .— (МОПР көтепханәсендә 3 нче китап)
2. Т 42751 Жәлил М. Иптәшкә : (Теләктәшкә). : шигырьләр төргәге / Муса Жәлил .— Москва : С.С.С.Р. халыкларның үзәк нәшрияты, 1929 .— 75 б. ; 16 .— Китап гарәп графикасында.
3. Т-5413 Çälil M. Avылда pijanir eшlere / jazucьсы: M. Çälil .— Mәskәv : SSSR хальqlarыньy üzәk nәşrijatь, 1929 .— 67 b. ; 17 .— Шрифт: яналиф .
Жәлил М. Авылда пионер эшләре / язучысы : М. Жәлил .— Мәскәү : СССР халыкларының үзәк нәшрияты, 1929 .— 67 б. ; 17 .
4. Т 27795, Т 27794 Çälil M. Ordenль milionnar : şigerler çiyntьğь / M. Çälil ; kereş syz jazuşь F. Isxaqof .— Qazan : Tatgosizdat, 1934 .— 122 b.— Татар телендә.—Тышл. бирелгән: 1933.
Жәлил М. Орденлы миллионнар : шигырьләр жыентыгы / М. Жәлил ; кереш сүз язучы Ф. Исхаков .— Казан : Татгосиздат, 1934 .— 122 б.
5. Т 35099 Çälil M. Şigerler һәм poemalar / M. Çälil .— Qazan : Tatgosizdat, 1934 .— 270 b. : portr. ; 18 .— Татар телендә .
Жәлил М. Шигырьләр һәм поэмалар / М. Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1934 .— 270 б. : портр. ; 18 .
6. Т 85868, Т 85321, Т 85969 Çälil M. Şigerler / M. Çälil .— Qazan : Tatgosizdat, 1939 .— 72 b.— (Mәктәp seriәse) .
Жәлил М. Шигырьләр / М. Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1939.— 72 б.— (Мәктәп сериәсе) .
7. Т 89170, Т 89348 Фәйзи Ж. Балалар өчен беренче альбом / Жәүдәт Фәйзи ; Муса Жәлил сүзләре .— Казан : Татгосиздат, 1940 .— 17 б. ; 22 .
8. Т 088651 Жәлил М. Хат ташучы : поэма / Муса Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1940 .— 72 б.

9. Т-090481 Жәлил М. Алтынчәч : опера өчен либр. 3 актта , 5 картинада пролог б-н. (әдәби вариант) / Муса Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1941 .— 99 б.
- 10.Т 91350 Жәлил М. Ильдар : (Лачыннар) : опера өчен либр. 4 пәрдә , 6 картинада / Муса Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1941 .— 72 б. ; 15 .
- 11.Т 93585 Жәлил М. Тупчы анты : шигырьләр жыентыгы / Муса Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1942 .— 111 б. ; 14 .— Тышл. бирелгән: 1943.
- 12.Т 094978 Алтынчәч : РСФСР һәм ТАССРның атказанган сәнгать эшлеклесе Н. Жһанов операсының кыскача әчтәләге / Нәжиб Жһанов музыкасы ; М. Жәлил либреттосы .— Казан : Татгосиздат, 1944 .— 21 б.; 14 .

На русском языке:

- 13.084103-1 Джалиль М. Стихи [текст] / Муса Джалиль ; авториз. пер. с тат. Александра Миниха .— Москва : Гослитизд-во, 1935 .— Переплет, 107, [3] с. ; 15x12 .
- 14.0161675-Б₁, 186487, 336416 Джалиль М. Письма из окопа [текст] : стихи / Муса Джалиль .— Казань : Татгосиздат, 1944 .— 44 с.; 14 .
- 15.0161675-Б₁, 186487, 336416 Письмо из окопа : [сб. стихов] / [предисл. Б. Зернит, с. 3-41] .— Казань : Татгосиздат, 1944 .— 44 с. ; 14 .

Содерж.: Письмо из окопа; Братство; Клятва артиллериста; Девичья слеза; Любимой; Перед атакой; Следы; Мост; Незнакомец; Твой образ; Шлем; Песня о джигите; В госпитале; Победа; Весна; Здравствуй, любовь!; Урок хвостуну; Джим; В новогоднюю ночь.

Произведения Мусы Джалиля, опубликованные в сборниках:

На татарском языке

16. Т 2609 Татар эшче хатыннарына Октябрь революциясе бүләге .— Казан : РКП(б) Өлкә Комитеты Нәшрияты, 1922 .— 40 б.
17. Т 29152, Т 50548, Т 87299 Көрәш жырлары : соңгы шигырьләрдән жыентык / төз. : Ф. Бурнаш .— Казан : Татар. дәүләт нәшр., 1923 .— 239 б. ; 13x21 .— Г. Тукайның үлүенә ун ел тулу хатирәсенә багышлана.— Татар телендә .
18. Т 89478, Т 89479 Ленин : нәфис-әдәби жыентык .— Казан : Татар. матбугат һәм нәшр. комбинаты , 1924 .— 63 б. ; 6 б. рәс. ; 23x32 .— Татар телендә.

- 19.Т 4428, Т 29570 Сәсәк атқанда : әдәби җыентык / төз.: Ф. Мобарәкшин, Ә. Аидар ; кереҗ сыз јазусь F. Mobarәkšin .— Qazan, 1928 .— 59 б.— Татар телендә .— Эчт.: Таңға / М. Ҷәлил .
Чәчәк атқанда : әдәби жыентык / төз. : Ф. Мобаракшин, Ә. Аидар ; кереш сүз јазучы Ф. Мобаракшин .— Казан , 1928 .— 59 б. .— Эчт. : Таңга / М. Жәлил.
- 20.Т 29517 Сигнал : (Жыентык) .— Москва : Центриздат, 1930 .— 15 б.
- 21.Т 33423, Т 33851, Т 80923 Bezneñ saflar җыгы : marşlar,җыrlar һәм revoljytsion qimnar / төз. һ. кереҗ сыз јазусь: N. Bajаn, X. Tufan .— Qazan : Tatgosizdat, 1934 .— 112 б.— Татар телендә .
Безнең сафлар жыры. Маршлар, жырлар һәм революцион гимнар / төз.: Н. Баян, Х. Туфан .— Казан : Татгосиздат, 1934 .— 112 б.
- 22.Т 33407, Т 33852, Т 33200 Bezneñ јаҗлек : җыrlar almanahы / төз. F. Kәrim .— Qazan : Tatgosizdat, 1934 .— 205 б.— Татар телендә .
Безнең яшьлек : шигырьләр альманахы / төз. Ф. Кәрим.— Казан : Татгосиздат, 1934 .— 205 б.
- 23.Т 43274, Т 43608, Т 43609 Kolhoz сәхнәсе : авыл сәхнәләре өчен insenirofkalar, deklamatsiәlәр һәм estrada materialлары / төз. : А. Әхмәт, А. Алиҗ .— Qazan : Tatgosizdat, 1935 .— 137 б.— Татар телендә .— Эчт.: Kolhoz җызына; Komsomol brigadasы җыrlары / М. Ҷәлил.
Колхоз сәхнәсе : авыл сәхнәләре өчен инсценировкалар, декламациәләр һәм эстрада материаллар / төз.: А. Әхмәт, А. Алиш .— Казан : Татгосиздат, 1935 .— 137 б.— Татар телендә .— Содерж. : Колхоз кызына; Комсомол бригадасы жырлары / М. Жәлил.
- 24.Т 79791, Т 79789 Bezneñ saflar җыгы / төз. X. Tufan .— Qazan : Tatgosizdat, 1936 .— 95 б.— Татар телендә .
Безнең сафлар жыры / төз. Х.Туфан .— Казан : Татгосиздат, 1936 .— 95 б.— Татар телендә .
25. Т 79760, Т 79761, Т 79762 Ordenль Tatarstan турьнда җыр / Н. Тақтаҗ , М. Ҷәлил [һ. б.] .— Qazan : Tatgosizdat, 1938 .— 48 б.— (Мәктәп seriesе) .
Орденлы Татарстан турында жыр / Х. Такташ , М. Жәлил [һ. б.] .— Казан : Татгосиздат, 1938 .— 48 б.— (Мәктәп seriesе) .
- 26.Т 088785, Т 90669 Ленин— Сталин турында : [шигырьләр, хикәяләр, халык жырлары] / төз. : Н. Баян , М. Сали .— Казан : Татгосиздат, 1940 .— 255 б.— Татар телендә .

- 27.Т 90994, Т 90993 Ватан өчен : [әдәби жыентык] / [редкол. : М. Жәлил , К. Нәжми , Х. Хәйри] .— Казан : Татгосиздат, 1941 .— 136 б.— Эчт. : М. Жәлил һ.б.
- 28.Т 095001, Т 094678, Т 94679 Безнең яшьләр : шигырьләр, хикәяләр, очерклар / төз. Ә. Юныс .— Казан : Татгосиздат, 1944 .— 101 б.

На русском языке:

- 29.037178-1, В-89417, В 104340 Альманах татарской литературы / общ. ред. А. Фадеева и Э. Багрицкого; с предисл. О. Тарханова; прозаич. пер. стихов Фуада Саллави .— Москва : Госиздат РСФСР "Московский рабочий", 1930 .— 182, [2] с. ; 17x13 .— (Новинки пролетарской литературы / Рос. ассоц. пролет. писателей (РАПП)).
- Содерж.: авт.: Мансур Крымов, Нур Баянов, Ахмед Исхак, Демьян Фатхи, Адиль Кутуй, Хасан Туфан, М. Максуд, Исхак Хайруллин, С. Батгал, Муса Джалиль, Проза: Абдулла Ильясов, Гумер Гали, Г. Тулумбайский, Ш. Усманов, Кавы Ваджми, Ш. Шахаретдинов, Афзал Тагиров.
- 30.040968-1 Альманах художественной литературы тюркских народов СССР / под ред. Н. Н. Бороздина и др. ; вступ. статья Н. Н. Бороздина .— Ленинград : изд. "Красной газеты" , [1930] .— 178 с .
- 31.056134-1, 577465 Современная татарская литература : сборник / ред. М. Джалиля ; предисл. Мусы Джалиля.— Москва ; Ленинград : ГИХЛ, 1933 .— 144 с. ; 21×14 .
- 32.0102480-Б₁ ! Поэты Советской Татарии : С. Батгал. Н. Баян. Ф. Бурнаш. М. Джалиль. А. Ерикеев. Ф. Карим. М. Крымов. Г. Мухамметшин. Х. Туфан. А. Файзи : [сборник стихов] / сост. А. Ерикеев .— Москва : изд. и тип. Журн.-газ. об-ния, 1936 .— Обл., 48 с. ; 15x11 .— (Библиотека "Огонек" ; № 45 (960)) .
- 33.0126918-1, 274957 Поэты Татарии : сборник .— Москва : Гослитиздат, 1937 .— Переплет, 158 с. : заставки ; 20x14 .
- 34.0154877-Б₁ Братьям фронтовикам : [стихи] .— Казань : Совет. писатель, 1942 .— 37 с., включ. обл. ; 14 .
- 35.0153070-1, 173665 Кровь за кровь : литературно-художественный сборник / [редкол.: М. Н. Елизарова, А. Кутуй, Л. Ошанин, Т. Сильман] .— [Казань] : Татгосиздат, 1942 .— 128 с. ; 20 .
36. 0158256-1, 187798, 0158430-1 К победе! : литературно-художественный сборник .— Казань : Татгосиздат, Сектор худож. лит., 1944 .— 184 с. ; 20 .

- 37.0148888-1 Страна родная : литературно-художественный сборник / сост. : Бруно Зернит, Л. П. Голосницкий .— Казань : Татгосиздат, Сектор худож. лит., 1945 .— 108 с. ; 20 .
- 38.0160040-1, 191371, 274057 Поэты Татарии. 1941-1944 : [сборник стихов] / под ред. Ахмеда Ерикеева и Семена Липкина .— Москва : Сов. писатель, 1945 .— 112 с. ; 17 .

Переводы Мусы Джалиля, опубликованные в сборниках:

- 39.Т 71055 Şian-Ju. Sovetlar Qытайньñ balalarь / Şian-Ju ; тәрç. М. Çәлил .— Qazan : Tatgosizdat, 1937 .— 68 b. : рәс.— Татар телендә .— Эчт.: Sәjahәt başlana; Şanxajda irtә belән; Sovetlar Qытайнда; Iske tormыşqa qarşь роход; Budda statujaşь artында h.b .
Шиан-Ю. Советлар Кытайның балалары / Шиан-Ю ; тәрж. М. Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1937 .— 68 б. : рәс.
- 40.Т 86558, Т 86559, Т088355 Rustaveli Ş. Julbarьs tirese jabыngan batьr / Ş. Rustaveli ; тәрç. : М. Çәлил .— Qazan : Tatgosizdat, 1939 .— 138 b.— (Mәктәp seriәse) .
Руставели Ш. Юлбарыс тиресе ябынган батыр / Ш. Руставели ; тәрж. М. Жәлил h.б.— Казан : Татгосиздат, 1939 .— 138 б.— (Mәктәп сериәсе) .

Издания с предисловием и редакцией Мусы Джалиля:

- 41.Т 76327, Т 76450, Т 78233 Tuqaj G. Sajlanma әsәrlәр / G. Tuqaj ; çәv. red. М. Çәлил .— Qazan : Tatgosizdat, 1938 .— 622 b. : portr.— Татар телендә.
Тукай Г. Сайланма әсәрләр / Г. Тукай ; жәв. ред. М. Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1938 .— 622 б. : portr.
- 42.161428, 168841 Тукай Г. Избранные стихи. 1886-1913 : пер. с татар. / Габдулла Тукай ; предисл. : М. Джалиль .— [Москва] : Гослитиздат, 1938 .— 176, [1] с. , вкл. л. портр. : портр. ; 18 .
- 43.Т 83133, Т 83134, Т 83728 Gafuri M. Sajlanma әsәrlәр / M. Gafuri ; kereş syz jazucь M. Çәлил .— Qazan : Tatgosizdat, 1939 .— 614 b. : portr.— Татар телендә .
Гафури М. Сайланма әсәрләр / М. Гафури ; кереш сүз язучы М. Жәлил .— Казан : Татгосиздат, 1939 .— 614 б. : портр.

Произведения Мусы Джалиля, изданные в 1953-2015 гг.

Собрания сочинений. Избранное

На татарском языке

44. Жәлил М. Сайланма әсәрләр = Избранные произведения : 3 томда / Муса Жәлил ; [төз. Әминә Жәлилова] .— Казан : Таткнигоиздат, 1955-1956 .
Т 0101991, Т 0101992, Т 101993 Т.1 .— Казан : Таткнигоиздат, 1955 .— LXXXVI, 640, [11] б. : портр. , фото .— Биогр. очерк : Б. 1-6 .
Т-102110, Т-124865, ПЕД-Т14115 Т. 2 .— 1955 .— 478, [1] б. , [6] б. фот.
Т-102849, Т-104916, Т-104917 Т. 3 .— 1956 .— 443 б. : 6 б. фото.
45. ПЕД-Т18781, Т-105755, Т-105834 Жәлил М. Сайланма әсәрләр / М. Жәлил ; төз. Г. Кашшаф; Кереш сүзе авт. Ә. Исхак .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1960 .— 551 б. : 1 б. фото.
46. Жәлил М. Әсәрләр = Сочинения : дүрт томда / Муса Жәлил ; СССР ФА, Казан филиалы, Г. Ибраһимов исем. тел, әдәбият һәм тарих ин-ты ; редколл. : Н. Юзиев (баш ред.) ; Ш. Галиев ; Ә. Исхак ; Г. Кашшаф .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1975-1976 .
ПЕД-Т28116, ПЕД-Т28117, Т-115898 [Т.] 1: Шигырьләр, 1918-1941 = Стихи, 1918-1941 / М. Жәлил ; төз. , искәrmәләрне хәзерләүче Гази Кашшаф .— 1975 .— 558 б. : 9 б. фото .
ПЕД-Т28146, Т-115968, Т-115969 [Т.] 2: Шигырьләр, (1941-1944); Либреттолар = Стихи, (1941-1944); Либретто / М. Жәлил ; төз. , искәrmәләрне хәзерләүче Гази Кашшаф .— 1976 .— 591 б. : 9 б. фото.
Т-115984, Т-115985, ПЕД-Г23618 [Т.] 3: Шигырьләр, поэмалар, тәржемәләр, биографик материаллар, хатлар = Стихотворения, поэмы, переводы, биографические материалы, письма / М. Жәлил ; төз. , искәrmәләрне хәзерләүче Гази Кашшаф .— 1976 .— 647 б. : 9 б. рәс.
Т-116053, Т-116054, ПЕД-Г23617 [Т.] IV: Әдәбият-сәнгать тәнкыйте = Литературно-художественная критика / М. Жәлил ; төз. , искәrmәләрне хәзерләүче Нил Юзиев .— 1976 .— 559 б. : 9 б. фото.
47. ПЕД-Г38034, ПЕД-Т36315, ПЕД-Т36316 Жәлил М. Сайланма әсәрләр : шагыйрь турында истәлекләр / М. Жәлил ; төз. Ф. Г. Галимуллин .— Казан : ТаРИХ, 2004 .— 574, [1] б. : портр. — (Мәктәп китапханәсе ; Т.31) .

48. ПЕД-Э14051, Т-130687, Т0-130491 Жәлил М., Эсәрләр /Муса Жәлил; [Т.Галиуллин, Н.Гафиятуллина кереш сузе] .— Казан : Мэгариф, 2004 .— 271 б. : портр. ; 22 . — Тит. б. парал.: русча, татарча язылган .- (Милли эдәбият к-ханәсе)
49. Жәлил М. Эсәрләр = Сочинения : 5 томда. / Муса Жәлил ; [редкол.: З. Р. Вәлиева һ. б. ; ф. мөх-ре З. Рәмиев] .— Казан : Татарстан китап нәшрияты , 2006.
- Т-131947, Т0-131776, ПЕД-Т37268 Т. 1: Шигырьләр, 1921-1941 / [кереш сүз авт. Р. Мостафин ; томны басмага эзерләүче З. Мөхәммәтшин] .— 2006 .— 430, [1] б. : портр.
- Т-131948, Т0-131777, ПЕД-Т37269 Т. 2: Шигырьләр (1941-1944) ; либреттолар, шагыйрь архивыннан / төз. Г. Ханнанова .— 2006 .— 381, [1] б. : портр .
- Т-131951, Т0-131778, ПЕД-Т37270 Т. 3: Шигырьләр, поэмалар, тәржемәләр / [томны басмага эзерләүче Э. Галимжанова] .— 2006 .— 366, [1] б. : ил .
- ПЕД-Т37271, Т-131952, Т0-131767 Т. 4: Эдәби тәнкыйть мәкаләләре һәм биографик материаллар .— 2006 .— 317, [1] б. : порт.
- Т-131955, Т0-131779, ПЕД-Т37272 Т. 5: Сәнгать турында мәкаләләр һәм хатлар / [томны басмага эзерләүче З. Шәйхелисламов] .— 2006 .— 318, [1] б. : портр .

На русском языке

- 50.0230657-1, 230998, 230999 Джалиль М. Избранное : Стихотворения и поэмы : пер. с татар. / М. Джалиль ; [вступ. статья Р. Бикмухаметова] .— Москва : Гослитиздат, 1955 .— 343 с. , 1 л. портр. ; 21 .
- 51.0266364-1, 238810, 243097 Джалиль М. Избранное : Стихотворения и поэмы : пер. с татар. / М. Джалиль ; [предисл. Г. Баширова] .— Казань : Таткнигоиздат, 1959 .— 305, [5] с. , 1 л. портр. ; 21 .
- 52.0295085-1, 250218, 250313, 250314 Джалиль М. Сочинения / М. Джалиль ; [вступ. статья Г. Баширова] ; [примеч. Г. Кашшафа] .— Казань : Таткнигоиздат, 1962 .— 606 с. ; 21 .
- 53.0315404-Б1, 262088, 262089 [Джалиль М.] [Избранная лирика] : [Пер. с татар.] / М. Джалиль .— [Москва] : Мол. гвардия, 1964 .— 31 с. ; 17 см .— (Библиотечка избранной лирики).
- 54.0328828-1, 269709, 269710 Джалиль М. Избранная лирика : пер. с татар. / М. Джалиль .— Москва : Воениздат, 1966 .— 111 с. , 1 л. портр. ; 17 .

- 55.0331085-1, 0331316-1, 269092 Джалиль М. Избранное : пер. с татар. / М. Джалиль ; [Вступ. статья Ю. Королькова] .— [Москва] : [Худож. лит.], [1966] .— 255 с. : ил.; 17 .
На обороте тит. л. сост. : В. Ганиев.
- 56.0362508-1, 202171, 292172 Джалиль М. Избранное : [для старш. школьного возраста] : пер. с татар. / М. Джалиль ; [сост., авт. вступ. статьи, с. 5-30, и коммент. Р. Мустафин] .— [Казань] : [Таткнигоиздат], [1968] .— 222 с. : ил.; 17 см .— (Школьная б-ка).
- 57.0374456-1, 303 804, 303805 Джалиль М. Избранные произведения : стихи, песни, поэмы / М. Джалиль ; [сост. и авт. вступ. статьи В. Владимиров и В. Ганиев] .— Казань : Таткнигоиздат, 1969 .— 392 с., 1 л. портр.; 21 .
- 58.358985 Джалиль М. Избранное : стихи : для ст. школьного возраста : пер. с татар. / М. Джалиль ; сост. и авт. вступ. статьи Рафаэль Мустафин .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1973 .— 351 с., 1 л. портр.; 17 .
- 59.0451206-1, 386927, 386928 Джалиль М. Избранное : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [сост. Г. Кашшаф] ; [предисл. М. Карима] .— Москва : Худож. лит., 1976 .— 373 с. : ил.; 17 .
- 60.0459543-1, 393783, 393784 Джалиль М. Избранное : [стихи] : [пер. с татар.] / Муса Джалиль ; [вступ. статья С. Хакима] ; [ксилография Л. С. Быкова] .— Москва : Сов. Россия, 1976 .— 318 с. : портр. ; 17 .— (Поэтическая Россия).
- 61.0500369-1 Джалиль М. Избранное : [пер. с татар.] / Муса Джалиль ; [предисл. и сост. С. Хакима ; худож. И.М. Андрианов] .— Минск : Вышэйшая школа, 1979 .— 239 с. : ил. ; 17 .
- 62.0495665-1, 444094, 444095 Джалиль М. Избранные произведения : [пер. с татар.] / Муса Джалиль ; вступ. статья, с. 5-44, сост. и примеч. Р.А. Мустафина ; ред. стихотвор. пер. С.В. Ботвинника .— Ленинград : Сов. Писатель ; Ленингр. отд-ние, 1979 .— 575 с. , 5 л. ил. : ил. ; 21 см .— (Библиотека поэта : Основана М. Горьким. Большая серия : 2-е изд.).
63. Муса Джалиль : [В 3 т.] .— Челябинск : Южно-Уральское кн. изд-во, 1981.
- 0533201-1 Т. 1 : Сердце поэта : Очерк В. Альтова .— 223 с. : ил.
- 0533202-1 Т. 2 : В пути: Стихотворения (1919-1942) : пер. с татар. / [коммент. К. Барской] .— 239 с. : портр.
- 0533203-1 Т. 3 : Моабитские тетради : Стихотворения (1942-1944) : пер. с татар. / [коммент. К. Барской] .— 263 с. : портр.

- 64.0663792-1, 601140 Джалиль М. Избранное : пер. с татар. / Муса Джалиль; [сост. и подгот. текста Ч. Залиловой, Р. Мустафина; Вступ. ст., с. 3-18, и примеч. Р. Мустафина] .— Москва : Худож. лит., 1990 .— 461, [1] с. , [1] л. портр. ; 21 .
- 65.0-755900, 658859, 658860 Джалиль М., Избранное : стихи и поэмы // Муса Джулиль ; [сост. Р. А. Мустафин] .— Казань : Таглимат, 2006. — 270, [1] с. : портр. ; 21 .

Отдельные произведения

На татарском языке

- 66.Т-100850, Т-100879, ПЕД-Т11674 Жәлил М. Моабит төрмәсендә язылган шигырьләр / М. Жәлил ; Г. Кашшаф редакциясендә .— Казан : Таткнигоиздат, 1953 .— 206 б. : 4 б. фото.
- 67.Т 101717, Т 101718, Т 101719 Жәлил М. Яшьләргә : шигырьләр / М. Жәлил .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1954 .— 73 б.
- 68.Т-117145, Т0-101642, ПЕД-Т13558 Жәлил М. Жырларым : Моабит төрмәсендә язылган шигырьләр / Муса Жәлил .— 2-нче басма .— Казан : Таткнигоиздат, 1954 .— 206 б. : портр. б-н .
- 69.Т 0101981, Т0102035, Т0102034 Жәлил М. Уйнагыз балалар : Шигырьләр / Муса Жәлил ; төз. , кереш сүз язучы З. Нури .— Казан : Таткнигоиздат, 1955 .— 119 б.— Урта һ. олы яшьтәге мәкт. балалары өчен.
- 70.Т0-108281, Т0-108282, Т0-124491 Жәлил М. Моабит дәфтәрләре : шигырьләр / М. Жәлил ; төз. һәм искәртмәләр бирүче Г. Кашшаф .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1963 .— 239 б. : ил.
- 71.Т0-110060, Т0110059, ПЕД-Т28414 Жәлил М. Хат ташучы : Поэма (Ленин премиясә лауреаты герой — шагыйрь Муса Жәлилнең 60 еллыгына 1906-1966) / Муса Жәлил .— Казан : Татарстан китап нәшрияты , 1966 .— 62 б. ; рәс.
- 72.Т-112244, Т-112245, Т0-112243 Жәлил М. Моабит дәфтәрләре : шигырьләр, поэмалар, жырлар / М. Жәлил ; кереш сүз язучы Г. Кашшаф .— Казан : Татарстан китап нәшрияты , 1969 .— 744 б. : 2 б. рәс.— (Шигырь китапханәсе = Библиотека поэзии) .
- 73.Т0115720 Жәлил М. Сандугач һәм чишмә : баллада / Муса Жәлил ; худож. Т. Хажиахмәтов .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1975 .— 15 б.— Кече яшьтәге мәкт. балаларына.

- 74.0423304-Б Жәлил М. Батыр куян : Шигырьләр / Муса Джалиль; [худож. Ю. Сысогорский].— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1984 .— 13 б. : цв. ил. ; 22 .— Мәктәпкәчә яшьтәге балаларга.
- 75.Т0120966, Т 12040 Жәлил М. Сандугач һәм чишмә : баллада / Муса Жәлил ; худож. Т. Хажиев .— Казан : Татарстан китап нәшрияты , 1985 .— 15 б.— Кече яшьтәге мәкт. балаларына .
- 76.Т 0123563, Т 124845 Жәлил М. Кечкенә дусларга : шигырьләр, поэма / Муса Жәлил ; төз. Ф. Ибраһимова .— Казан : Татарстан китап нәшрияты , 1989 .— 159 б.— Кече яшьтәге мәкт. балаларына .
- 77.ПЕД-Г4885, ПЕД-Г4886, Т-134057 Жәлил М. Сандугач һәм Чишмә / Муса Жәлил ; рәс. В. Булатов .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1996 .— 142 б. : рәс. , портр.— (Урта һ. олы яшьтәге балаларга).
- 78.0706522-2, Т0127007 Жәлил М. Батыр куян : Шигырьләр / Муса Жәлил ; рәс. Ю. Лысогорский .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 1998 .— 14 б. : цв. ил. ; 29 .— Мәктәпкәчә яшьтәге балаларга.
- 79.Т 0127832, Т-129969, Т 129709 Джалиль М. Моабитские тетради = Моабит дәфтәрләре / Муса Джалиль .— Факс. изд .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 2000 .— 215 с. : ил. , портр. , факс. ; 26 .
- 80.Жәлил М. Шигырьләр : Муса Жәлилнең үз кулы белән язылган шигырьләре тупланган дәфтәр / М. Жәлил ; ТР дәүләт музейе ; кереш сүз авт. Р. Абзалина .— / Репринт басма . — Казан : Заман, 2000 .— 20 б.— Кече яшьтәге мәктәп балалары өчен .
- 81.Т0-130867 Жәлил М. Парашютсыз курчак : балалар өчен шигырьләр, жырлар һәм поэма / М. Жәлил ; кереш сүз авт. Р. Мостафин; рәс. З. Хәкимов .— Казан : Татарстан китап нәшрияты , 2004 .— 78, [1] б. : төсле рәс. ; 25 .
82. Т0-131968, Т-131970, Т-131969 Жәлил М. Моабит дәфтәрләре : [шигырьләр] / Муса Жәлил ; [төз. , кереш сүз һәм иск. авт. Р. Мостафин] .— Казан : Татарстан китап нәшрияты, 2005 .— 237, [1] б. ; 11 .— Кит. шагыйрьның тууына 100-ел тулуга багышлана .— Бер тартмада ике кит. (русча тәржемә, факсимиль басма) белән бергә туплана.
- 83.ПЕД-Т28414 Жәлил М. Хат ташучы : поэма / М. Жәлил .— Казань : Ин-т экономики, управления и права, [б.г.] — 61 б.

На русском языке

- 84.0220691-1, 227720, 227721 Джалиль М. Из Моабитской тетради : стихи / Муса Джалиль ; пер. с татар. под ред. С. Щипачева ; [вступит. статья Э. Давыдова] .— Москва : Совет. писатель, 1954 .— 116 с. , 1 л. портр. ; 17 .
- 85.0222780-1, 229189, 229191 Джалиль М. Героическая песня : стихи : [пер. с татар.] / Муса Джалиль ; [сост. и вступ. статья Г. Кашшафа] .— [Москва] : Мол. гвардия, 1955 .— 248 с. , 1 л. портр. ; 17 .
- 86.0243240-Б₁ Джалиль М. Из Моабитской тетради : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль .— Москва : Правда, 1955 .— 40 с. ; 17 .— (Б-ка "Огонек"; № 30).
- 87.0236828-1, 233913, 234367 Джалиль М. Красная ромашка : стихи : [для старш. возраста] / Муса Джалиль ; [вступ. статья Э. Давыдова] .— Казань : Таткнигоиздат, Ред. юнош.-дет. лит., 1956 .— 138 с. ; 18 .
- 88.0239583-1 Джалиль М. Мои песни : стихи : [для ст. возраста] : пер. с татар / Муса Джалиль ; [сост. и вступ. статья З. Нури] .— Москва : Детгиз, 1956 .— 215 с. , 1 л. портр. ; 17 .
- 89.0248388-1 Джалиль М. Моабитская тетрадь : [стихи] : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [предисл. Ю. Королькова] .— Москва : Гослитиздат, 1957 .— 210 с. , 1 л. портр. ; 17 .
- 90.0256365-1 Джалиль М. Мои песни : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [сост. и авт. вступ. статьи Заки Нури] .— Москва : Детгиз, 1958 .— 191 с. ; 21 .— (Школьная б-ка для нерусских школ. Для семилетней школы).
- 91.0287521-Б₁ Джалиль М. Джим : поэма / Муса Джалиль ; [перевод с татар. С. Липкина] ; [ил.: И. Л. Язынин] .— Казань : Таткнигоиздат, 1960 .— 19 с. : ил. ; 22 .— (Школьная б-ка).
- 92.0282694-1, 245533 Джалиль М. Стихотворения : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [вступ. статья Г. Баширова] .— Москва : Гослитиздат, 1961 .— 270 с. , 1 л. портр. ; 13 .— (Б-ка советской поэзии).
- 93.0306590-1, 256998, 256287 Джалиль М. Моабитские тетради : стихи : [пер. с татар.] / Муса Джалиль ; [сост., авт. послесл. и примеч. Г. Кашшаф] ; [ил.: И. Язынин] .— Казань : Таткнигоиздат, 1963 .— 235 с. : ил. ; 17 .
- 94.0338963-1, 276917 Джалиль М. Мои песни : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [вступ. статья и коммент. Р. Бикмухаметова ; сост. А. Давыдов] .— Москва : Дет. лит.,

- 1966 .— 206 с. , 1 л. портр. ; 16 .— (Школьная б-ка. Для восьмилетней и средней школы).
- 95.303345 Джалиль М. Джим : [поэма] : [для младш. школьного возраста] / Муса Джалиль ; [пер. с татар. С. Липкина] ; [ил. В. К. Федоров] .— [Казань] : [б. и.], [1969] .— 15 с. : ил. ; 29 .
- 96.0372565-1, 315246, 315247 Джалиль М. Моабитская тетрадь : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль .— Москва : Худож. лит., 1969 .— 183 с. ; 17 .
- 97.0392060-Б, 363687 Джалиль М. Вольные ветры : [стихи] : [для мл. школьного возраста] / Муса Джалиль ; пер. с татар. Ю. Кушак и И. Мазнин ; [предисл. Р. Мустафина ; ил. И. Урманче] .— [Москва] : Малыш, 1974 .— [52] с. : ил. ; 21 .
- 98.0436559-1, 375827, 371265 Джалиль М. Моабитская тетрадь : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [ил. Т. Хазиахметов] .— [Казань] : [Татар. кн. изд-во], [1974] .— 223 с. : ил. ; 9х7 .
- 99.0391698-Б, 0387435-Б, 362631 Джалиль М. Стихи : [пер. с татар.] / Муса Джалиль ; сост. и вступ. статья М. Львова .— Москва : Мол. гвардия, 1974 . — 74, [4] с. ; 17 .
100. М09994 Тоска по Родине : Песни на стихи Мусы Джалиля: для пения (соло, дуэт, хор) с сопровожд. ф.-п. и без сопровожд. / сост. Мирсаид Яруллин; предисл. Ю. Исанбета, искусствоведа .— Казань : Таткнигоиздат, 1975 .— 91 с.
101. 0392061-Б, 0391792-Б Джалиль М. Песня о храбром джигите : [для мл. школьного возраста] / Муса Джалиль ; пер. с татар. Ю. Кушак ; худож. М. Петров .— Москва : Сов. Россия, 1975 .— 32 с. : ил. ; 23 .
102. 381657, 381658, 381659 Джалиль М. Стихотворения : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [предисл. Р. Мустафина ; худож. А. Садыков] .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1975 . — 336 с. : ил. ; 17 .
103. 0-460302-1, 391178, 391179 Джалиль М. Стихотворения : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [предисл. Р. Мустафина ; худож. А. Садыков] .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1976 .— 335, [1] с. : портр. ; 17 .— (Подвиг).
104. 0495354-1, 394657, 394658 Джалиль М. Вольные ветры : [стихи] : [для мл. школьного возраста] / Муса Джалиль ; пер. с татар. Ю. Кушак и И. Мазнин ; [предисл. Р. Мустафина] ; нарисовал В. Гальдяев .— Москва : Малыш, 1976 .— 80 с. : цв. ил. ; 22 .

105. 0459252-1, 391683, 391684 Джалиль М. Огненный узник : стихи и поэма ["Минувшие годы"] : пер. с татар. / Муса Джалиль .— Москва : Современник, 1976 .— 159 с. ; 16 .
106. 0-788846 Джалиль М. Стихотворения : пер. с татар. / Муса Джалиль .— Казань : Татарское книжное изд-во, 1978 .— 335, [1] с. : портр. ; 17 .— Циклы: Молодость; Письма из окопа; Последняя песня.
107. 0504749-1 Джалиль М. Стихотворения : пер. с татар. / Муса Джалиль; [предисл. Р. Мустафина] .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1979 .— 336 с. : портр. ; 17 .
108. 0512570-1, 457281 Джалиль М. Моабитская тетрадь : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль; [худож. Т. Хазиахметов] .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1980 .— 223 с. : ил. ; 8 .
109. 0513372-1, 457969, 457970 Джалиль М. Вольные ветры : [стихи] : [для дошкол. возраста] / Муса Джалиль ; пер. с татар. Ю. Кушак, И. Мазнин .— Москва : Малыш, 1981 .— 80 с. : цв. ил. ; 22x20 .
110. 0523679-1 Джалиль М. В последний бой... : стихи и поэмы : пер. с татар / Муса Джалиль ; [вступ. статья Р. Бикмухаметова , худож. Е.И. Романов] .— Москва : Воениздат, 1981 .— 367 с. , 1 л. портр. : ил. ; 17 .
111. 0514075-1, 470620, 470621 Джалиль М. Красная ромашка : избранное : пер. с татар. / Муса Джалиль; [вступит. статья, сост. и примеч. Р. Мустафина .— Переизд.— Казань : Татар. кн. изд-во, 1981 .— 543 с. : ил. ; 20 .— (Школ. б-ка).
112. 0556277-1, 516519, 516520 Джалиль М. Моабитская тетрадь, 1942-1944 : пер. с татар. / Муса Джалиль ; худож. Ю. К. Бажанов .— Москва : Сов. Россия, 1984 .— 190 с. : ил. ; 17 .
113. 0568470-1, 623461, 656014 Джалиль М. Красная ромашка : избранное : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [вступ. ст. , сост. и примеч. Р. Мустафина] .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1984 .— 543 с. : ил. ; 21 .
114. 0560582-1, 521197, 521199 Джалиль М. Лирика : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [худож. Н. Калита] .— Москва : Худож. лит., 1984 .— 191 с. : портр. ; 10 .
115. 0586989-1 Джалиль М. Моабитская тетрадь : стихи : [пер. с татар.] / Муса Джалиль ; [вступ. ст. Р. Мустафина; худож. Т. Хазиахметов] .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1986 .— 221, [1] с. : ил. ; 11 .

116. 0583012-1, 553611, 553612 Джалиль М. Сквозь бури : избр. стихи и поэмы : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [худож. И. Урманчи] .— Москва : Сов. Россия, 1986 .— 367, [1] с. : ил. ; 17 .
117. 0584656-1 Джалиль М. Стихотворения : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [худож. И. Шипулин] .— Москва : Худож. лит., 1986 .— 287 с. : ил. ; 17 .— (Классики и современники. Поэтич. б-ка).
118. 0610770-1, 566672, 567317 Джалиль М. Костер над обрывом : стихи и поэмы : письма : из воспоминаний о поэте / Муса Джалиль ; [вступ. ст. С. Кошечкина] .— Москва : Правда, 1987 .— 574 , [1] с. : ил. ; 21 .
119. 0-610803-1, 566516, 566517 Джалиль М. Стихи : перевод с татар. / Муса Джалиль // Мустафин Р. А. Жизнь как песня : страницы жизни поэта-героя Мусы Джалиля / Р. А. Мустафин .— Москва : Дет. лит., 1987 .— 239, [1] с. , [16] л. ил. ; 21 .
120. 0619890-1 Джалиль М. Моабитская тетрадь, 1942-1944 : стихи : пер. с татар / Муса Джалиль ; [вступ. ст. Л. Борисовой ; худож. В.И. Верещак] .— Симферополь : Таврия, 1988 .— 127, [1] с. : ил. ; 21 .— (Школьная библиотека)
121. 0646740-1, 591301, 591585 Джалиль М. Пылай, моя песня! : стихи и поэмы : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [худож. В. Тогобицкий] .— Москва : Сов. Россия, 1989 .— 395 , [1] с. : ил. ; 18 .
122. ПЕД-585949 Жиганов Н. Алтынчеч : опера : в 2-х д. / Н. Жиганов ; нов. ред. Ф. Мансуров ; авт. либретто М. Джалиль .— Казань, 1994 .— 30 с. : ил.
123. 0-756850, 655787, 662777 Джалиль М. Последняя песня : стихи : пер. с татар. / Муса Джалиль ; [авт. вступ. ст. Рафаэль Мустафин] .— Казань : «Таглимат» ИЭУП, 2006 .— 209, [3] с. : портр. ; 21 .

Произведения Мусы Джалиля, опубликованные на иностранных языках и языках народов СССР

124. T0101641 Жәлил М. Моабит төрмәһендә язылған шиғырҙар / Муса Жәлил ; [татарсанан тәржемә]. — Өфө : Башҡортосан китап изд., 1954 .— 123 с. ; 17 . — На башк. яз.
125. T0112748 Джалиль М. Шүлгүд : 60 насни өөнднь / Муса Джалиль ; хальмг келнд орчулснь Көглтин Дава .— Элст : Хальмг дегтр һарһач , 1966 .— 44 к.— На калмык. яз.

126. T0112571 Джалиль М. Кылбуръёс / Муса Джалиль ; [татар кыл бер. Г. Сабитов] .— Ижевск : Удмурт. кн. изд-во, 1969 .— 80 с. : портр. ; 17 .— На удмурт. яз.
127. 0383876-1 Džalil M. Tee sangarlusele / M. Džalil .— Tallin : Eesti raamat, 1969 . — 143 s. , 1 l. portr.— На эстон. яз.
128. 0-783483, 383363, 383364 Джалиль М. Мои песни = Жырларым = Minu laudum = Manj dainos : [на яз. народов СССР] / Муса Джалиль .— Казань : Татар. кн. изд-во, 1976 .— 63 с. : ил. ; 14 .
129. 0490814-1 Джалиль М. Бессмертие = Immortality : стихи сов. поэтов, погибших на фронтах Великой Отеч. войны 1941-1945 : [на англ. яз. с парал. рус. текстами] / Муса Джалиль ; [предисл. А. Суркова] .— Москва : Прогресс, 1978 .— 734 с. : портр. ; 18 .
130. 0530091-2, 482530, 482531 Джалиль М. Избранное = Selected poems : [на англ. яз. с парал. рус. текстами] / Муса Джалиль; [пер. Е. Имбович] .— Москва : Прогресс, 1981. — 205, [1] с. ; 24 .
131. Т 0127420 Жалил М. Қўшиқларим : Шеърлар / М. Жалил ; тўпловчи ва нашрга тайёрловчи Р. Абдурашид .— Тошкент : Ғафур Ғулом номидаги Адабиёт ва санъат нашр., 1982 . — 158 б. , [4] б. рәс.— (Дўстлик кутубхонаси ; СССР халқлари шеърляти) .— На узбек. яз.
132. 549999 Джалиль М. Моабітськіи зошит : Поезії : 1942-44 / Муса Джалиль ; [худож. Р. Масаутов] ; упорядкував українські тексти Борислав Степанюк .— Київ ; Дніпро, 1986 .— 306, [5] с. : ил. ; 24 .— Текст парал. : татар., укр.
133. И-35939 Džälil M. Do konca, druh môtj / Musa Džälil ; [vybral, preložil a doslov napísal Ján Majerník ; transl. Ján Majerník] .— mimo ed. — [Bratislava] : Slovenský spisovateľ, [1990] .— 84, [1] с. ; 20 . — На словац. яз.